UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI PALERMO

DIPARTIMENTO	Scienze Politiche e delle Relazioni Internazionali
ANNO ACCADEMICO OFFERTA	2018/2019
ANNO ACCADEMICO EROGAZIONE	2019/2020
CORSO DILAUREA	SCIENZE POLITICHE E DELLE RELAZIONI INTERNAZIONALI
INSEGNAMENTO	LINGUA E TRADUZIONE FRANCESE
TIPO DI ATTIVITA'	A
AMBITO	50201-discipline linguistiche
CODICE INSEGNAMENTO	04634
SETTORI SCIENTIFICO-DISCIPLINARI	L-LIN/04
DOCENTE RESPONSABILE	LAVIERI ANTONIO Professore Ordinario Univ. di PALERMO
ALTRI DOCENTI	
CFU	9
NUMERO DI ORE RISERVATE ALLO STUDIO PERSONALE	162
NUMERO DI ORE RISERVATE ALLA DIDATTICA ASSISTITA	63
PROPEDEUTICITA'	
MUTUAZIONI	
ANNO DI CORSO	2
PERIODO DELLE LEZIONI	2° semestre
MODALITA' DI FREQUENZA	Facoltativa
TIPO DI VALUTAZIONE	Voto in trentesimi
ORARIO DI RICEVIMENTO DEGLI STUDENTI	**LAVIERI ANTONIO** Martedì 11:30 12:30 Viale delle Scienze, Ed. 2, Primo piano, Stanza 19.

DOCENTE: Prof. ANTONIO LAVIERI

PREREQUISITI	Idoneità scritta propedeutica all'esame orale da acquisire presso il CLA (Centro Linguistico di Ateneo), Livello A2-B1.
RISULTATI DI APPRENDIMENTO ATTESI	Conoscenza e capacita' di comprensione Conoscenza dei contenuti e dei principi metodologici di base relativi alle due parti del corso. Capacita' di applicare conoscenza e comprensione Lo studente dovra' mostrare di utilizzare con padronanza il metalinguaggio necessario allo studio dei problemi affrontati durante il corso. Autonomia di giudizio Lo studente dovra' essere in grado di analizzare, in modo autonomo, i metodi e i problemi affrontati durante il corso. Abilita' comunicative Acquisizione delle competenze lessicali, grammaticali e morfosintattiche necessarie al miglioramento delle abilita' linguistico-espressive in francese, sia nella produzione orale sia in quella scritta. Capacita' d'apprendimento Lo studente dovra' perfezionare, in modo autonomo, le competenze linguistiche generali utili all'analisi e all'esposizione in lingua francese dei contenuti acquisiti.
VALUTAZIONE DELL'APPRENDIMENTO	Esame orale, Possibilita' di sostituire la prova orale con test scritto a risposta multipla (15 domande relative al programma svolto). Voto in trentesimi.
OBIETTIVI FORMATIVI	Il corso si divide in due parti: I. Il discorso politico. Questa parte del corso sara' dedicata allo studio e all'analisi dei dispositivi di comunicazione e delle strategie discorsive di persuasione messe in atto dal discorso politico. II. Il terrorismo delle parole. La fabbricazione discorsiva dell'islamofobia in Francia Questa parte del corso sara' dedicata alle strategie di fabbricazione discorsiva del "problema musulmano" in Francia. il corso si occupera, nello specifico, di analizzare le retoriche della rimotivazione semantica utilizzate dai media. L'obiettivo linguistico e' il raggiungimento del livello A2 del quadro europeo di riferimento. Lo studente deve essere pronto ad affrontare una situazione in contesto francofono e di leggere e comprendere i testi di riferimento in lingua francese. Per quanto concerne i contenuti, lo studente dovra' essere in grado di riconoscere e analizzare le strategie retorico-argomentative del discorso politico e la strutturazione linguistico-ideologica del problema musulmano in Francia.
ORGANIZZAZIONE DELLA DIDATTICA	Lezioni frontali. Esercitazioni di lingua presso il Centro Linguistico di Ateneo (CLA)
TESTI CONSIGLIATI	Prima parte del corso (I. Il discorso politico): P. Charaudeau, Le discours politique. Les masques du pouvoir, Vuibert, Paris 2005 (pp. 39-83; 129-161). Seconda parte del corso (II. Il terrorismo delle parole): T. Deltombe, L'islam imaginaire, La Decouverte, Paris 2005 (pp. 5-12; 267-366). Ulteriori riferimenti bibliografici verranno forniti nel corso delle lezioni

PROGRAMMA

ORE	Lezioni
3	Le contrat de communication politique
3	Strategies rhetoriques du discours politique
3	Les procedes linguistiques
3	Les procedes expressifs et enonciatifs
3	Les imaginaires de verite
6	Langue, ideologie et imaginaires sociodiscursifs
3	Pratiques linguistiques de l'argumentation politique
6	Etudes de cas
3	Islamophobie : quelques definitions

PROGRAMMA

ORE	Lezioni
3	Le double langage mediatique entre integration e racisme
6	La remotivation semantique et son fonctionnement ideologique
6	Etude de cas I - Jihad et harb
6	Etude de cas II - Kamikaze, histoire d'un mot
3	Perspectives anthropologiques : la construction de l'Autre musulman
6	Conclusions et synthese